

**Avtalen om Det europeiske  
økonomiske samarbeidsområde**

**EØS-komiteen**

**EØS-KOMITEENS BESLUTNING**

**nr. 97/1999  
av 16. juli 1999**

om endring av EØS-avtalens vedlegg XVIII (Helse og sikkerhet på arbeidsplassen, arbeidsrett og lik behandling av kvinner og menn)

EØS-KOMITEEN HAR –

under henvisning til avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, justert ved protokollen om justering av avtalen om Det europeiske økonomiske samarbeidsområde, heretter kalt ”avtalen”, særlig artikkel 98, og

ut fra følgende betraktninger:

Avtalens vedlegg XVIII er endret ved EØS-komiteens beslutning nr. 57/1999 av 30. april 1999(<sup>1</sup>).

Rådsdirektiv 98/24/EU av 7. april 1998 om vern av helsa og tryggleiken til arbeidstakrar mot risikoar i samband med kjemiske agensar på arbeidsplassen (fjortande sær direktiv i medhald av artikkel 16 nr. 1 i direktiv 89/391/EØF)(<sup>2</sup>) skal innlemmes i avtalen.

Rådsdirektiv 98/24/EU endrer rådsdirektiv 83/477/EØF av 19. september 1983 om vern av arbeidstakere mot farer ved å være utsatt for asbest i arbeidet (annet sær direktiv i henhold til artikkel 8 i direktiv 80/1107/EØF)(<sup>3</sup>) og rådsdirektiv 86/188/EØF av 12. mai 1986 om vern av arbeidstakere mot farer ved å være utsatt for støybelastning i arbeidet(<sup>4</sup>).

Rådsdirektiv 98/24/EU opphever med virkning fra 5. mai 2001 rådsdirektiv 80/1107/EØF av 27. november 1980 om vern av arbeidstakere mot farer ved å være utsatt for kjemiske, fysiske og biologiske agenser i arbeidet(<sup>5</sup>), rådsdirektiv 82/605/EØF av 28. juli 1982 om vern av arbeidstakere mot farer ved å være utsatt for metallisk bly og dets ioneforbindelser i arbeidet (første sær direktiv i henhold til

---

(<sup>1</sup>) Ennå ikke kunngjort..

(<sup>2</sup>) EFT L 131 av 5.5.1998, s. 11.

(<sup>3</sup>) EFT L 263 av 24.9.1983, s. 25.

(<sup>4</sup>) EFT L 137 av 24.5.1986, s. 28.

(<sup>5</sup>) EFT L 327 av 3.12.1980, s. 8.

artikkel 8 i direktiv 80/1107/EØF)<sup>(6)</sup>) og rådsdirektiv 88/364/EØF av 9. juni 1988 om vern av arbeidstakere ved forbud mot visse agenser og/eller visse arbeidsoperasjoner (fjerde særddirektiv i henhold til artikkel 8 i direktiv 80/1107/EØF)<sup>(7)</sup>), som er innlemmet i avtalen og derfor må oppheves i avtalen med virkning fra samme dato –

BESLUTTET FØLGENDE:

*Artikkelf 1*

I avtalens vedlegg XVIII gjøres følgende endringer:

1. Etter nr. 16g (rådsdirektiv 93/103/EF) skal nytt nr. 16h lyde:

“16h. **398 L 0024:** Rådsdirektiv 98/24/EF av 7. april 1998 om vern av helsa og tryggleiken til arbeidstakarar mot risikoar i samband med kjemiske agensar på arbeidsplassen (fjortande særddirektiv i medhald av artikkel 16 nr. 1 i direktiv 89/391/EØF) (EFT L 131 av 5.5.1998, s. 11).”
2. I nr. 5 (rådsdirektiv 83/477/EØF) skal nytt strekpunkt lyde:

“– **398 L 0024:** Rådsdirektiv 98/24/EF av 7. april 1998 (EFT L 131 av 5.5.1998, s. 11).”
3. I nr. 6 (rådsdirektiv 86/118/EØF) tilføyes følgende:

“, endret ved:
  - **398 L 0024:** Rådsdirektiv 98/24/EF av 7. april 1998 (EFT L 131 av 5.5.1998, s. 11).”

*Artikkelf 2*

Avtalens vedlegg XVIII nr. 3 (rådsdirektiv 80/1107/EØF), nr. 4 (rådsdirektiv 82/605/EØF) og nr. 7 (rådsdirektiv 88/364/EØF) oppheves med virkning fra 5. mai 2001.

*Artikkelf 3*

Teksten til rådsdirektiv 98/24/EF på islandsk og norsk, som er vedlagt de respektive språkversjoner av denne beslutning, har samme gyldighet.

---

<sup>(6)</sup> EFT L 247 av 23.8.1982, s. 12.

<sup>(7)</sup> EFT L 179 av 9.7.1988, s. 44.

*Artikkelen 4*

Denne beslutning trer i kraft 17. juli 1999, forutsatt at EØS-komiteen har mottatt alle meddelelser i henhold til avtalens artikkelen 103 nr. 1.

*Artikkelen 5*

Denne beslutning skal kunngjøres i EØS-avdelingen av og EØS-tillegget til *De Europeiske Fellesskaps Tidende*.

Utferdiget i Brussel, 16. juli 1999.

For EØS-komiteen  
Formann

N. v. Liechtenstein

EØS-komiteens sekretærer

G. Vik                    E. Gerner